

## KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 2604/90

af 7. september 1990

om gennemførelsesbestemmelser til Rådets forordning (EØF) nr. 1200/90 om sanering af Fællesskabets produktion af æbler, og om ændring af forordning (EØF) nr. 3322/89 om fastsættelse af de udløsende begivenheder i sektoren for frugt og grønsager

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE  
FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til Traktaten om Oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 1200/90 af 7. maj 1990 om sanering af Fællesskabets produktion af æbler<sup>(1)</sup>, særlig artikel 6,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 1676/85 af 11. juni 1985 om regningsenhedens værdi og om de omregningskurser, der skal anvendes i den fælles landbrugspolitik<sup>(2)</sup>, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 2205/90<sup>(3)</sup>, særlig artikel 5, stk. 3, og

ud fra følgende betragtninger:

Med henblik på anvendelsen af forordning (EØF) nr. 1200/90 bør det præciseres, på hvilke betingelser den i nævnte forordning fastsatte præmie for rydning af æbletræer, i det følgende benævnt »rydningspræmie«, skal ydes; det bør i den forbindelse fastlægges, hvilke arealer og frugttræer rydningsforanstaltningen gælder for, og hvilket præmiebeløb der skal ydes;

for at gøre ordningen effektiv må det præciseres, hvilke oplysninger der skal anføres i ansøgningen om rydningspræmie, og nøjagtigheden af disse oplysninger må kontrolleres;

for at forhindre, at de ryddede træer genplantes, bør der fastsættes en forpligtelse til at gøre dem uegnede til denne anvendelse;

inden rydningspræmien udbetales, skal det konstateres, at rydning faktisk har fundet sted;

de bestemmelser, der er nødvendige for at sikre, at præmiemodtageren overholder sine forpligtelser, bør fastsættes;

for at sikre, at der træffes ensartede foranstaltninger inden for sektoren for frugt og grønsager, bør det fastsættes, at retten til at modtage rydningspræmie indtræder den første dag i det produktionsår, i hvilket der ansøges om præmien; Kommissionens forordning (EØF) nr. 3322/89<sup>(4)</sup> bør suppleres i overensstemmelse hermed;

de i denne forordning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra Forvaltningskomitéen for Frugt og Grønsager —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

*Artikel 1*

1. Sunde æbletræer, der kan yde en normal produktion af andre æbler end æbler til ciderfremstilling, betragtes som æbletræer som omhandlet i forordning (EØF) nr. 1200/90.
2. Rydningspræmien ydes for rydning af plantager, jf. artikel 2, stk. 2, i forordning (EØF) nr. 1200/90, med et areal på en hektar eller mere.

*Artikel 2*

Præmiebeløbet fastsættes til 3 500 ECU pr. hektar.

*Artikel 3*

Ansøgning om rydningspræmie indgives til medlemsstaternes kompetente myndigheder, inden rydningen påbegyndes, og senest den 1. december 1992. Ansøgningen skal mindst indeholde følgende oplysninger:

- a) ansøgerens navn og adresse
- b) bedriftens adresse og eventuelle navn
- c) for hver parcel tilplantet med æbletræer: det samlede areal tilplantet med æbletræer, det samlede antal æbletræer og deres alder, opdelt efter sort
- d) de oplysninger, der er nødvendige for at identificere de parceller, der skal ryddes, og for hvilke der ansøges om rydningspræmie. Træernes alder fastslås på grundlag af tidspunktet for deres plantning.

Ansøgningen ledsages:

- af en skriftlig erklæring fra ansøgeren, i hvilken han forpligter sig til i 15 år at give afkald på dels at plante æbletræer i den æbleplantage på hans bedrift, jf. artikel 2, stk. 2, i forordning (EØF) nr. 1200/90, der er omfattet af rydningsforanstaltningen, og dels giver afkald på at udvide de med æbletræer tilplantede arealer på hans bedrift uden for denne plantage.
- på de i den nationale lovgivning fastsatte betingelser af den skriftlige tilladelse til rydning fra ejeren/ejerne af de med æbletræer tilplantede parceller, samt en skriftlig erklæring, i hvilken ejeren/ejerne forpligter sig til ved salg eller enhver anden overdragelse af de pågældende parceller at sørge for, at den nye jordbruger forpligter sig til ikke at genplante æbletræer; denne forpligtelse gælder uden videre for alle senere jordbrugere i den periode, der er nævnt i første led.

<sup>(1)</sup> EFT nr. L 119 af 11. 5. 1990, s. 63.

<sup>(2)</sup> EFT nr. L 164 af 24. 6. 1985, s. 1.

<sup>(3)</sup> EFT nr. L 201 af 31. 7. 1990, s. 9.

<sup>(4)</sup> EFT nr. L 321 af 4. 11. 1989, s. 32.

*Artikel 4*

1. De kompetente myndigheder kontrollerer oplysningerne i de modtagne ansøgninger ved besøg på stedet, registrerer den i artikel 3 omhandlede forpligtelse og konstaterer i givet fald, at ansøgningerne kan tages i betragtning.
2. Senest to måneder efter, at ansøgningen er indgivet, meddeler myndighederne ansøgeren, om hans ansøgning er godkendt.
3. Rydning skal ske inden tre måneder efter den meddelelse, der er omhandlet i stk. 2.
4. De ryddede træer skal gøres uegnede til genbeplantning.

*Artikel 5*

1. Jordbrugeren giver de kompetente myndigheder meddelelse om den forventede dato for rydningen. Myndighederne konstaterer ved besøg på hver enkelt parcel, at rydningen er foretaget i overensstemmelse med bestemmelserne i denne forordning og attesterer, i hvilken periode rydningen fandt sted.
2. Rydningspræmien udbetales senest to måneder efter den konstatering, der er omhandlet i stk. 1.

*Artikel 6*

1. Medlemsstaterne kontrollerer, at den i artikel 3 omhandlede forpligtelse overholdes ved periodiske besøg på bedrifterne, således at det sikres, at hver bedrift kontrolleres mindst én gang hvert femte år.
2. Medlemsstaterne meddeler Kommissionen resultaterne af denne kontrol.

3. Hvis medlemsstaterne konstaterer, at den i artikel 3 omhandlede forpligtelse ikke er overholdt, kræver de, at præmiemodtageren:

- tilbagebetaler den udbetalte rydningspræmie, forhøjet med den rentesats, der gælder for lignende tilbagebetalinger i medlemsstaten
- desuden betaler et beløb, der er lig med den udbetalte rydningspræmie.

4. De i stk. 3 nævnte beløb indbetales til de udbetalende organer, som trækker beløbene fra de udgifter, der finansieres af EUGFL, Garantisektionen.

*Artikel 7*

Hvert år inden den 30. juni meddeler medlemsstaterne Kommissionen, for hvilke arealer der er indgivet ansøgninger om rydningspræmie, og hvilke arealer der er ryddet, opdelt efter sort og region.

*Artikel 8*

I forordning (EØF) nr. 3322/89 indsættes efter artikel 4:

*»Artikel 4a*

Den udløsende begivenhed for retten til den præmie for rydning af æbletræer, der er omhandlet i artikel 1 i Rådets forordning (EØF) nr. 1200/90 (\*), anses at være indtrådt den første dag i det produktionsår, i hvilket der ansøges om rydningspræmie.

(\*) EFT nr. L 119 af 11. 5. 1990, s. 63.

*Artikel 9*

Denne forordning træder i kraft på dagen for offentliggørelsen i *De Europæiske Fællesskabers Tidende*.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 7. september 1990.

*På Kommissionens vegne*

Ray MAC SHARRY

*Medlem af Kommissionen*